



致食物安全電子資訊訂閱者:

Dear E-news recipients,

以下資訊已上載到食物安全中心(中心)網站:

News on the Centre for Food Safety (CFS) online:

### 食物安全中心公布大閘蟹的時令食品調查結果

#### **CFS announces test results of seasonal food surveillance project on hairy crabs**

中心公布有關大閘蟹的時令食品調查結果，在178個樣本中，除較早前公布的一個不合格樣本外，其餘樣本測試結果滿意。

The CFS announced the test results of the seasonal food surveillance project on hairy crabs. The results of 178 samples tested were satisfactory, except for one unsatisfactory sample which was announced earlier.

有關之新聞公報請瀏覽以下網頁:

Please visit the webpage for related press release:

中文:

[http://www.cfs.gov.hk/tc\\_chi/press/20171108\\_0969.html](http://www.cfs.gov.hk/tc_chi/press/20171108_0969.html)

English:

[http://www.cfs.gov.hk/english/press/20171108\\_0969.html](http://www.cfs.gov.hk/english/press/20171108_0969.html)

### 2017年9月份食物安全報告

#### **Food Safety Report for September 2017**

中心會每月公布「食物安全報告」，分享食物監察結果，令市民可適時地獲得最新的食物安全資訊。

As a way to deliver the latest food safety information timely to the public, the CFS announces the “Food Safety Report” every month, sharing the food surveillance results.

有關之新聞公報請瀏覽以下網頁:

Please visit the webpage for related press release:

中文:

[http://www.cfs.gov.hk/tc\\_chi/press/20171031\\_0965.html](http://www.cfs.gov.hk/tc_chi/press/20171031_0965.html)

English:

[http://www.cfs.gov.hk/english/press/20171031\\_0965.html](http://www.cfs.gov.hk/english/press/20171031_0965.html)

### 已獲少量豁免產品名單

#### **List of Small Volume Exemption Products**

根據少量豁免制度，在香港每年銷售量不超過30,000件的相同版本預先包裝食物，可獲授予營養標籤豁免。有關豁免產品名單已上載中心網頁。

Under the Small Volume Exemption (SVE) Scheme, prepackaged foods of the same version with annual sales volume in Hong Kong not exceeding 30,000 units may be granted with exemption from providing nutrition labelling. List of SVE products has been uploaded onto the CFS website.

詳情請參閱以下網頁：

Please click on this webpage for details:

中文：

[http://www.cfs.gov.hk/tc\\_chi/programme/programme\\_nifl/files/SVE\\_exempted\\_product\\_c.pdf](http://www.cfs.gov.hk/tc_chi/programme/programme_nifl/files/SVE_exempted_product_c.pdf)

English:

[http://www.cfs.gov.hk/english/programme/programme\\_nifl/files/SVE\\_exempted\\_product\\_e.pdf](http://www.cfs.gov.hk/english/programme/programme_nifl/files/SVE_exempted_product_e.pdf)

食物安全中心

Centre for Food Safety